



Т. Х. Андерсен

Принцесса
на
горошине.





Жил-был принц. И пришло ему время жениться. Он хотел взять себе в жёны непременно принцессу, да не какую-нибудь, а самую настоящую.

Он объехал весь свет, но так и не нашёл себе невесты. Принцесс-то было много, да как узнать, настоящие они или нет?

Так и вернулся наш принц домой ни с чем и загоревал: уж очень ему хотелось жениться на настоящей принцессе.



Однажды вечером поднялась сильная буря. Засверкала молния, загредел гром, а дождь полил как из ведра.

Вдруг кто-то постучал в ворота дворца, и старый король пошёл открывать.

У ворот стояла принцесса. Боже мой, на кого она была похожа! Вода ручьями стекала с её волос и с платья прямо на туфельки. Бедняжка была такая мокрая, как будто её только вытащили из реки. И всё-таки она уверяла, что она-то и есть самая настоящая принцесса.





„Ну, это мы сейчас увидим“, — подумала старая королева, но не сказала никому ни слова. Она пошла в спальню, сбросила с кровати все тюфяки и подушки и положила на голые доски горошину.





А потом накрыла горошину двадцатью
тюфяками да ещё двадцатью перинами из
гагачьего пуха.

На эту постель и уложили принцес-
су спать.





Утром её спросили,
хорошо ли она спала.

— Ах, очень плохо!— сказала принцесса.— Я всю ночь не могла сомкнуть глаз. Бог знает, что за постель у меня была! Мне казалось, что я лежу на булыжниках, и теперь всё тело у меня в синяках. Ах, я спала очень, очень плохо!





Тут все поверили, что она и в самом деле настоящая принцесса.

Ведь она почувствовала маленькую горошину сквозь двадцать тюфяков и двадцать перин! Только настоящая принцесса могла быть такой неженкой.

И принц женился на ней.



А горошину отправили в
кунсткамеру. Там она и до сих
пор лежит, если только кто-
нибудь не взял её.

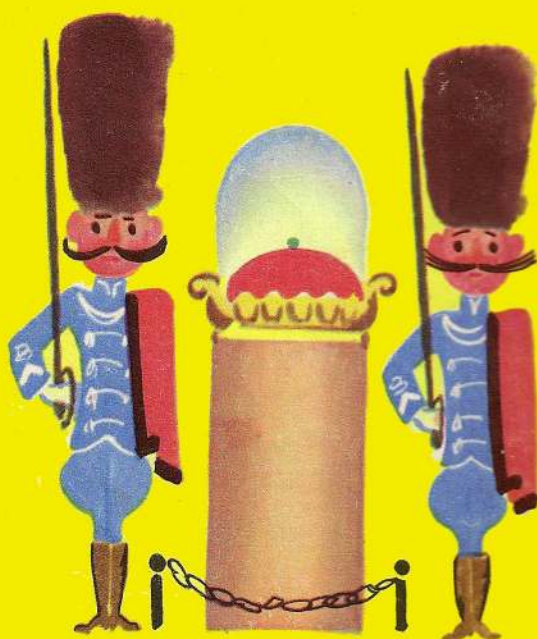


Да, вот какие дела бывают на свете!





Цена 19 коп.



Художник Ирина Казакова

Ганс-Христиан Андерсен

ПРИНЦЕССА НА ГОРОШИНЕ

Редактор О. А. Петтинен

Художественный редактор Л. Н. Дегтярев

Технический редактор Г. А. Калинова

Корректор Л. Ф. Суханова

Сдано в набор 16/XI 1970 г. Подписано к печати 28/IX 1971 г.
Бумага 60×90¹/₈. № 1. 2 печ. л. 2,25 уч.-изд. л. Изд. № 222.
Заказ 5060. Тираж 700 000. 3 зав. (400001—700000). Цена 19 коп.
Издательство «Карелия». Петрозаводск, пл. им. В. И. Ленина, 1.
Типография им. Анохина Управления по печати при Совете
Министров Карельской АССР. Петрозаводск, ул. «Правды», 4